

BICIUSCA TRANS SRL  
CUI 41460677  
Mun. Iasi, Str. Vasile A. Urechia  
Nr. 28, Parter, Cam. 2, Jud. Iasi  
RO-700621 Iasi

1 / 1

Jana Chroszcz  
Jilava

16.01.23

| Factura |  | La polita 420391-801-125 | Nr. 4169283 |  |
|---------|--|--------------------------|-------------|--|
|---------|--|--------------------------|-------------|--|

| Cantitate | Denumire             | Scadenta | sumă     |     |
|-----------|----------------------|----------|----------|-----|
| 3         | Asigurare CMR        | 01.01.23 | 1.700,00 | EUR |
|           | Prima inclusa        |          | 170,00   | EUR |
|           | Taxe                 |          | 0,00     | EUR |
|           | Impozit de asigurare |          | 0,00     | EUR |

**explicatie**

Factura anuala pentru perioada 01/01/2023 – 01/01/2024. Plata in contul  
IBAN: RO23RZBR0000060016614236  
BIC: RZBRROBU  
Bank : Raiffeisen Bank S.A

**acord de plată:**

935,00 € imediat  
935,00 € la data de 01.07.2023

**valoare totala**

**1.870,00 EUR**

**Termene de plata conform contractului de asigurare**

Termenele de plata conform esalonarii stabilite trebuie respectate, exceptiile si abaterile nu sunt acceptate.  
Asko Assekuranz Broker de Asigurare SRL nu isi asuma raspunderea pentru nicio situatie de neplata a facturii.  
Facture electronica, document original. conform prevederilor art. 319, alin. 4 din Legea nr. 227/2015 – Cod Fiscal.

CUI 24313498

SV75348281

Asko Assekuranz  
Broker de Asigurare S.R.L.  
Calea Lugojului Nr. 54  
RO - 307200 Ghirada  
Tel. +40 256 211 221  
Fax +40 256 211 231

ro-info@asko24.com

Robert Kögl  
J35/2934/2008  
C.U.I. 24313498

Înregistrat în Registrul Brokerilor de  
Asigurare cu nr. RBK-595/2008  
Autorizat de Autoritatea de  
Supraveghere Financiară

Raiffeisen Bank  
RO23RZBR0000060016614236  
RO07RZBR0000060016614233

- RZBRROBU

D-München  
D-Bielefeld  
D-Mainz  
AT-Kulstein  
AT-Gratz/Werndorf  
IT-Bozen  
RO-Timişoara  
SI-Ljubljana

+49 (0) 89 / 3 18 81 48-0  
+49 (0) 5 21 / 96 75 76-0  
+49 (0) 61 31 / 9 07 33 51  
+43 (0) 53 72 / 6 24 60  
+43 (0) 31 35 / 5 16 00  
+39 04 71 / 50 13 89  
+40 (0) 2 56 / 21 12 21  
+386 (0) 1 / 7 77 50 00

info@asko24.com  
bielefeld@asko24.com  
mainz@asko24.com  
a-info@asko24.com  
i-info@asko24.com  
ro-info@asko24.com  
si-info@asko24.com

**BICIUSCA TRANS SRL**  
Mun. Iasi, Str. Vasile A. Urechia  
Nr. 28, Parter, Cam. 2, Jud. Iasi  
RO-700621 Iasi

**Ghiroda**  
**Casiana Voinea**  
**24.10.2022**

**Adeverinta asigurare CMR precum si dovada asigurarii pentru polita nr. 420391-801-125 valabil  
pana la 31.12.2022**

Stimate doamne si domni,

cu mare placere va confirmam prin prezenta, ca firma Dumneavoastra a incheiat prin intermediul nostru asigurarea de raspundere in trafic pentru autovehiculul cu numarul de inmatriculare:

**IS 20 BIV, IS 31 BIV, IS 32 BIV**

Acoperirea asigurarii include raspunderea asiguratului in calitatea sa de transportator de marfa in traficul national si international. Pe langa raspunderea CMR este asigurata in special si raspunderea conform legislatiei germane cu privire la transportul de marfa in cadrul art. §§ 407 ff cod civil commercial german. Sumele de acoperire corespund normelor si prevederilor legale in vigoare.

In cadrul acordurilor individuale exista si o protectie a asigurarii pana la o valoare maxima de 40 drepturi speciale de tragere per kilogram ( art. § 449 paragraf. 2 cifra. 1 cod civil comercial german).

Maximul politei pentru daune de marfa este de 500.000 Eur  
Speram ca v-am putut fi de folos,

Calduroase salutari

**Askö Assekuranz Broker De Asigurare SRL**

Askö Assekuranz  
Broker de Asigurare S.R.L.  
Calea Lugojului nr. 54  
RO - 307200 Ghiroda  
Tel. +40 256 211 221  
Fax +40 256 211 231

info@asko24.com  
www.asko24.com

Comptabil Robert Kög  
Registru Comert Timisoara  
J35/2934/2008  
C.U.I. 24313498

Inregistrat in Registru Broker de  
Asigurare cu nr. RBK-595/2008  
Autorizat de Autoritatea de  
Supraveghere Financiara

Banka  
Raiffeisen Bank  
S.R.L.  
RO23RZBR00000600 6614236  
IBAN RO  
RO23RZBR00000600 6614233

SAF - RZBR0EU

SAF - RZBR0EU  
D-München  
D-Bielefeld  
D-Mainz  
A1-Kulsteir  
A1-Gratz/Wendeb  
T-Rosen  
RO-Timisoara  
SI-Ljubljana

Telefon  
+49 (0) 89 / 3 18 81 48-0  
+49 (0) 5 21 / 9 6 75 76 0  
+49 (0) 6 31 / 9 07 33 51  
+43 (0) 53 72 / 5 24 60  
+43 (0) 3 35 / 5 16 00  
+49 04 77 / 50 13 89  
+40 (0) 2 56 / 21 12 21  
+386 (0) 1 7 77 50 00

info@asko24.com  
asko24.com  
mainz@asko24.com  
a-info@asko24.com  
b-info@asko24.com  
c-info@asko24.com  
d-info@asko24.com  
e-info@asko24.com  
f-info@asko24.com  
g-info@asko24.com  
h-info@asko24.com  
i-info@asko24.com  
j-info@asko24.com  
k-info@asko24.com  
l-info@asko24.com  
m-info@asko24.com  
n-info@asko24.com  
o-info@asko24.com  
p-info@asko24.com  
q-info@asko24.com  
r-info@asko24.com  
s-info@asko24.com  
t-info@asko24.com  
u-info@asko24.com  
v-info@asko24.com  
w-info@asko24.com  
x-info@asko24.com  
y-info@asko24.com  
z-info@asko24.com

**Übersetzung/ Translation/ Traduzione**

**CMR-Versicherungsbestätigung für Police Nr. 420391-801-125 gültig bis 31.12.2022**

Sehr geehrte Damen und Herren,  
gerne bestätigen wir Ihnen hiermit, daß die in der Anschrift genannte Firma über uns die Verkehrshaftungsversicherung für das Fahrzeug mit den Kennzeichen **IS 20 BIV, IS 31 BIV, IS 32 BIV** gezeichnet hat.

Der Deckungsschutz umfaßt die Haftung unseres Versicherungsnehmers in dessen Eigenschaft als Frachtführer im nationalen und internationalen Straßengüterverkehr. Versichert ist neben der Haftung nach CMR insbesondere auch die Haftung nach deutschem Frachtrecht im Rahmen und im Umfang der §§ 407 ff HGB. Die Deckungssummen entsprechen den jeweiligen **gesetzlichen** Richtlinien und Vorschriften.

Im Rahmen von Individualvereinbarungen besteht auch Versicherungsschutz bis zu einer maximalen Höhe von 40 SZR (Sonderziehungsrechten) je Kilogramm (§ 449 Abs. 2 Ziff. 1 HGB)

Das Maximum der Police für Güterschäden beträgt 500.000 Eur

**CMR insurance coverage confirmation for police no. 420391-801-125 valid until 31.12.2022**

Dear Sirs,

we are pleased to confirm that the above mentioned company has signed a CMR insurance under an Individual Policy. The insurance covers following trucks vehicles registration plates **IS 20 BIV, IS 31 BIV, IS 32 BIV** of the policyholder.

The coverage comprises the liability of our policyholder in his function as a carrier in the field of national and international goods street traffic. Besides the liability according to CMR, the liability according to German freight law within the framework and scope of §§ 407 ff HGB is particularly insured. The cover amounts correspond to the respective legal guidelines and regulations.

Concerning individual arrangements, there also exists an insurance protection up to a maximum sum of 40 SZRs (Special Drawing Rights) per kilogram (§ 449 art. 2 fig. 1 HGB).

The policy maximum for good losses amounts to 500.000 Eur

**Polizza n. 420391-801-125**

**Garanzia assicurativa prestata in conformità alla convenzione concernente il contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR) e valido entro il 31.12.2022**

Egregi Signore e Signori,

confermiamo con la presente che la Vs. Spett.le Società ha in essere per l'anno 2022 la copertura assicurativa R.C. Vettoriale come da disposizioni CMR. Indennizzo fino a 40 DSP unità di conto (§ 449 art. 2 HGB). L'assicurazione è prestata per il veicolo **IS 20 BIV, IS 31 BIV, IS 32 BIV**.

L'assicurazione copre la responsabilità civile derivante al nostro Contraente nella sua qualità di vettore esercente attività di trasporto di merci su strada sia in ambito nazionale che internazionale. La garanzia è prestata, oltre che per i rischi della responsabilità civile contemplati dalla convenzione CMR, per i rischi della responsabilità civile disciplinati dal Codice Commerciale tedesco, e precisamente ai sensi e nei limiti previsti dal §§ 407 e segg (HGB). I massimali assicurati sono conformi alle disposizioni di legge ed alle direttive in materia.

Il massimale previsto in polizza per i danni alle merci trasportate ammonta a 500.000 Eur



Askö Assekuranz  
Broker de Asigurare S.R.L.  
Calea Lugojului Nr. 54  
RO - 307200 Ghiroda  
Tel: +40 256 211 231  
Fax: +40 256 211 231

ro-info@asko24.com  
info@asko24.com

Robert Köp  
RO02928R00000600 6614236  
C.U.I. 2431 3498

Inregistrat în Registrul Brokerilor de  
Asigurare cu nr. RBK-595/2008  
Autorizat de Autoritatea de  
Supraveghere Financiară

Ralf Felsen Bork  
RO23928R00000600 6614236  
RO02928R00000600 6614233

RO02928R00000600

D-München  
D-Bielefeld  
D-Mainz  
A-Kufstein  
A-Graz/Wien  
T-Baden  
RO-Timisoara  
SH-Ulujbara

+49 (0) 89 / 3 18 81 48-0  
+49 (0) 5 21 / 96 75 76-0  
+49 (0) 6 21 / 9 07 33 51  
+43 (0) 53 72 / 6 24 60  
+43 (0) 3 35 / 3 16 00  
+39 04 71 / 50 13 89  
+40 (0) 2 56 / 21 12 21  
+386 (0) 7 77 50 00

ro-info@asko24.com  
info@asko24.com  
manz@asko24.com  
o-info@asko24.com  
info@asko24.com  
ro-info@asko24.com  
ro-info@asko24.com